



ශ්‍රී ලංකා / இலங்கை / SRI LANKA

Registration B1
(High Reg. P. & S.C.)*
12/78

කොළඹ නගරයේ පිහිටි පළාත් සභාවේ
සභාපතිවරයාගේ කාර්යාලය
Mayor's Office of Colombo

උප්පත්තියේ ලියාපදිංචි කිරීමේ ලේඛනය
විවාහයේ පවුලේ පුත්‍රයන්
REGISTER OF BIRTHS

අංකය }
මු. }
නං. }

2466
★

ප්‍රදේශය හා රටේ ලියාපදිංචි කිරීමේ ආඥාපනත (110 වන පරිච්ඡේදය)
විවාහයේ, ඉහළපසේ පවුලේ සෑම පුත්‍රයකුටම (අන්තිමයාගේ 110)
Births and Deaths Registration Act (Cap. 110)

දිස්ත්‍රික්කය }
පළාතේ ප්‍රදේශය }
District

කොළඹ

කොට්ඨාසය }
විවිධ }
Division

රහස්‍ය කොටස
සංරක්ෂණ කොටස
සංරක්ෂණ

1. උපන් දිනය හා ස්ථානය පිහිටි තැන සහ ලිපිනය Date and place of birth	2020 (වූහස් විජය) කන්තමඩුව පළාතේ පිහිටි	
2. නම පெயர் Name	රජලක් ජේවිගේ විජේ සකේන්ද්‍ර රජලක්	
3. ස්ත්‍රී පුරුෂ භාවය பால் Sex	පුරුෂ	
4. පියාගේ தகப்பன் Father's	සම්පූර්ණ නම முழுப் பெயர் full name	රජලක් ජේවිගේ ජයරත්න
	උපන් දිනය பிறந்த திகதி date of birth	1982 (පෞ. 07) පෙරළුවෙහි පළාතේ
	උපන් ස්ථානය பிறந்த இடம் place of birth	කොළඹ
	ජාතිය சாதி race	සිංහල
5. මවගේ தாய் Mother's	සම්පූර්ණ නම முழுப் பெயர் full name	රත්නාකර ජේවිගේ ආශා පෙරළුවෙහි
	උපන් දිනය பிறந்த திகதி date of birth	1986 (පෞ. 05) කන්තමඩුව පළාතේ
	උපන් ස්ථානය பிறந்த இடம் place of birth	කොළඹ
	ජාතිය சாதி race	සිංහල
වයස வயது age	4 වසර 7 මාස 1 දින	
6. මව්පියන් විවාහකද ? பெற்றோர் විවාහයේ පැවැත්වූහද ? Were parents married ?	ඔව්	
7. මුත්තා தாயின் தந்தை පියාගේ පියා සිංහලයේ උප්පත්තියේ පුත්‍රයාගේ නම If grandfather born in Sri Lanka	සම්පූර්ණ නම முழுப் பெயர் his full name	රජලක් ජේවිගේ ජයරත්න
	උපන් දිනය பிறந்த ஆண்டு his year of birth	1945 (ආගෝස්තු 07)
	උපන් ස්ථානය பிறந்த இடம் his place of birth	කොළඹ

* නං. 1 ආචාර්ය මණ්ඩලයේ සේවයේ සිටින පුද්ගලයන් සඳහා වන

<p>8. පියා ශ්‍රී ලංකාවේ නොපිදී මී මුත්තා ශ්‍රී ලංකාවේ උපන්නේ නම් මී මුත්තාගේ 'තකුපය' ලෙසින් ලබාගෙන ඇති ප්‍රධාන පුද්ගල ලේඛනවලින් පිහිටි තොරතුරු වනුයේ:</p> <p>If the father was not born in Sri Lanka and if great grandfather born in Sri Lanka great-grandfather's</p>	<p>සම්පූර්ණ නම முழுப் பெயர் full name</p> <p>උපන් වර්ෂය பிறந்த வருடம் year of birth</p> <p>උපන් ස්ථානය பிறந்த இடம் place of birth</p>	<p>පියා</p> <p>ලංකාවේ</p> <p>ලන්කාවේ</p>
<p>9. දැනුම් දෙනාගේ සම්පූර්ණ නම, පදිංචි ස්ථානය හා දැනුම් දෙනාගේ කවරෙකු වශයෙන්ද යන්න</p> <p>தகவலாளரின் முழுப் பெயரும் வதியுமிடமும், என்ன முறையில் தகவல் கொடுக்கிறார்</p> <p>Informant's full name, residence and in what capacity he gives information</p>		<p>රත්නෝක් රේඛිගේ ආශා සඳුමාලි</p> <p>රත්නායක</p> <p>5011, ලොලොවෙහි, දොළොස්ම</p> <p>(මව)</p>
<p>10. දැනුම් දෙනාගේ අත්සන</p> <p>தகவலாளரின் கையொப்பம்</p> <p>Informant's signature</p>		<p><i>[Handwritten Signature]</i></p>
<p>11. ලියාපදිංචි කරන දිනය</p> <p>பதிவு செய்யும் திகதி</p> <p>Date of registration</p>		<p>2020 (දෙසැම්බර් 25) තොරතුරු මධ්‍ය විද්‍යාල</p>
<p>12. රෙජිස්ට්‍රාර්ගේ අත්සන</p> <p>பதிவுகாரரின் கையொப்பம்</p> <p>Registrar's signature</p>		<p><i>[Handwritten Signature]</i></p>
<p>13. ලියාපදිංචි කිරීමෙන් පසුව ඇතුළත් කරන ලද නැතහොත් කලින් තිබූ නම වෙනුවට අර්ථයෙන් යොදන ලද නම</p> <p>பதிவு செய்தபின் புதிதாகச் சேர்த்த அல்லது பதிலாகக் கொடுத்த பெயர்</p> <p>Name inserted or substituted after registration</p>		
<p>14. 13 වෙනි අංකයට ඇතුළත් විස්තර කරුණු සැපයීමට ආරංචි දුන් තැනැත්තාගේ නම සහ එයේ දැනුම් දුන්නේ කවරෙකු වශයෙන්ද යන්න</p> <p>பதின் மூன்றாவது வினாவுக்குத் தகவல் கொடுத்தவரின் பெயர் என்ன முறையில் தகவலைக் கொடுத்தார்?</p> <p>Name of person on whose information particulars relating to item 13 were supplied and in what capacity he gave information</p>		
<p>15. නම ඇතුළත් කිරීමේ හෝ වෙන නමක් යෙදීමේ හෝ දිනය හා දිස්ත්‍රික් රෙජිස්ට්‍රාර් හෝ රෙජිස්ට්‍රාර් ජනරාල් තැනැත්තාගේ අත්සන</p> <p>பெயரைப் புதிதாகச் சேர்த்த அல்லது பதிலாகக் கொடுத்த திகதியும் பதிவு காரியகர்த்தா அல்லது பெரும் பகுதிப் பதிவுகாரரின் கையொப்பமும்</p> <p>Date of insertion or substitution and District Registrar's or Registrar General's signature</p>		

1975 අංක 41 දරන විවාහ, උප්පැන්න හා මරණ (සංශෝධන) පනතෙන් සංශෝධිත උප්පැන්න හා මරණ ලියාපදිංචි කිරීමේ ආඥාපනතේ (110 වන පරිච්ඡේදයේ) 11 (අ) වගන්තියේ විධිවිධාන යටතේ මෙම පිටපත නිකුත් කරන ලද බවට සහතික කරමි.

இந்தப் பிரதி 1975 ம் ஆண்டின் 41 ம் இலக்க பிறப்புகள், இறப்புகள், விவாகச் (திருத்தச்) சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறான பிறப்புகள், இறப்புகள், விவாக பதிவுச் செய் சட்டம் அந்தி. 110 பிரிவு II (அ) வின் ஏற்பாடுகளின் கீழ் வழங்கப்படுகின்றது.

This copy is issued under the provisions of Section 11 A of the Births and Deaths Registration Act (Cap. 110) as amended by the Births, Deaths and Marriages (Amendment) law, No. 41 of 1975.

[Handwritten notes and stamps in Sinhala]

[Handwritten Signature]

දිස්ත්‍රික් රෙජිස්ට්‍රාර් / අතිරේක දිස්ත්‍රික් ලේකම් / රෙජිස්ට්‍රාර්.
 மாவட்டப் பதிவாளர் / இணை மாவட்டப் பதிவாளர் / பதிவாளர்
 District Registrar / Addl. District Registrar / Registrar.

සැ. යු.- මෙම පිටපතෙහි කවර අන්දමක එකතු කිරීමක් හෝ වෙනසක් කිරීම දඬුවම් ලැබිය යුතු වරදකි.
 குறிப்பு.- இப் பிரதியில் சேர்ப்புகள் அல்லது மாற்றங்கள் செய்தல் தண்டனைக்குரிய குற்றமாகும்.
 Note- It is a punishable offence to make any addition or alteration in this copy.

රා. සේ. පී. / අ. සේ. / O. S. S.

පිටපත